

Entwicklungspartnerschaft NOBI



Norddeutsches Netzwerk zur beruflichen  
Integration von Migrantinnen und Migranten

---

## Wissen, wer's weiß

Kompetent weiterleiten

*Projekt Ankommen – Vorankommen*

---

Gemeinschaftsinitiative  
**Equal**

WEITER-  
  
BILDUNG  
HAMBURG E.V.

---

## **Wissen, wer's weiß**

Kompetent weiterleiten

*Projekt Ankommen – Vorankommen*

---

## Editorial

Das vorliegende Adressbuch entstand aus der Arbeit des Projektes *Ankommen – Vorankommen*, das von Juli 2005 bis Dezember 2007 als eines von insgesamt 15 Teilprojekten der *Entwicklungspartner-schaft NOBI (Norddeutsches Netzwerk zur beruflichen Integration von Migrantinnen und Migranten)* an der Entwicklung von neuen Konzepten und Strategien zur Verbesserung der Arbeitsmarkt-situation von erwachsenen Migranten/-innen beteiligt war.

*Ankommen – Vorankommen* erarbeitete unter Trägerschaft von Weiterbildung Hamburg e.V. zielgruppenspezifische Ansätze zur berufsbezogenen Beratung von Menschen mit Einwanderungs-hintergrund. In mehr als 50 Gruppenberatungen und 270 indivi-duellen Einzelberatungen konnten über 900 Ratnehmende erreicht werden. Der Bericht zur Gruppenberatung steht unter [www.ep-nobi.de](http://www.ep-nobi.de) zum Downloaden im PDF-Format bereit.

Die Klärung von beruflichen Perspektiven, erforderlichen Qualifi-zierungsmaßnahmen und finanziellen Förderungsvoraussetzungen nach SGB II / III bildete den Kern der berufsbezogenen Beratung für erwachsene Migranten/-innen. Häufig wurden zusätzliche Themen in das Beratungsspektrum einbezogen, die sich aus den verschiedenen Lebensumständen der Ratnehmenden ergaben. So waren in einzelnen Fällen ausländerrechtliche oder soziale Not-lagen vorhanden, welche einer dringenden Klärung bedurften. Auch für die Überprüfung vorhandener ausländischer Qualifika-tionsnachweise, die Information über Förderungsmöglichkeiten für zugewanderte Studenten/-innen, die Unterstützung bei der Stellensuche oder das Erstellen von Bewerbungsunterlagen und vieles mehr galt es, die jeweils richtigen Ansprechpartner und Informationsquellen zu finden.

Das Adressbuch enthält Beratungs- und Informationsangebote, für die – in Ergänzung zur berufsbezogenen Beratung von Migranten/-innen – ein besonders großer Bedarf festgestellt wurde.

Neben verschiedenen Service- und Beratungseinrichtungen mit teilweise mehrsprachigem Angebot werden auch zuständige Stellen zur Überprüfung von ausländischen Bildungs- und Berufs-abschlüssen sowie weitere Beratungs- und Informationsangebote für Studieninteressierte benannt. Alle aufgeführten Anlaufstellen befinden sich im Hamburger Gebiet. Die Zuordnung nach Themen ermöglicht ein schnelles Auffinden der jeweils passenden Anlauf-stelle. Zudem wurden soziale und rechtliche Beratungsangebote auch nach Stadtteilen sortiert. Eine Auswahl nützlicher Internet-adressen weist auf Datenbanken und Webseiten hin, welche bei der Recherche zu Berufsbildern, Weiterbildungsangeboten, Aus-bildungs- und Stellenmarkt hilfreich sind.

Das Adressbuch soll einen Beitrag für mehr Transparenz und Vernetzung unter den vorhandenen Informations- und Beratungs-angeboten liefern. Es eignet sich besonders als Hilfsinstrument für Beraterinnen und Berater, zu deren Kundenkreis erwachsene Menschen mit Migrationshintergrund zählen und dient der pass-genauen Vermittlung von Ratnehmenden an weiterhelfende Bera-tungseinrichtungen. An Ratsuchende, die eigene Recherchen betreiben wollen, kann es direkt weitergegeben werden.



Ulla Mesenholl

- 1 Beratung**  
*Beratungseinrichtungen für Zugewanderte • Schuldenberatung • Soziale, rechtliche und psychologische Beratung (teilweise mit Ämterbegleitung)*
  
  - 2 Bewerbungsservice**
  
  - 3 Bewertung ausländischer Schulabschlüsse, Berufsausbildungen und Hochschulqualifikationen**  
*Zuständige Stellen nach Bildungs- und Berufsbereichen*
  
  - 4 Studium – Hochschulen in Hamburg**  
*Studium in Hamburg für internationale Studienbewerber/-innen*
  
  - 5 Finanzierung von Schule und Studium**  
*BAföG • Stipendien*
  
  - 6 Internetadressen**
- Impressum**
- Weiterbildung Hamburg e.V. • Mit Bildung verbunden**

### Beratungseinrichtungen für Zugewanderte

Die Stadt Hamburg hält an verschiedenen Standorten in Hamburg Beratungsstellen für Migranten/-innen bereit. Hier bieten mehrsprachige Mitarbeiter/-innen Hilfe und persönliche Informationen zur Orientierung in Hamburg an. Das Angebot beinhaltet neben verschiedenen Integrationshilfen auch Sozialberatung. Die Zuständigkeit eines Beratungsdienstes richtet sich zum einen nach dem Wohnort und zum anderen danach, welchem der nachfolgend genannten Personenkreise der/die Ratnehmende angehört:

#### *Integrationszentren*

Für erwachsene, länger hier lebende Migranten/-innen mit Bleiberecht (inkl. Eingebürgerte und Spätaussiedler)

#### *Migrationserstberatung*

Für erwachsene Personen, die neu zugewandert sind (seit 1.1.2005) mit Bleiberecht (inkl. Spätaussiedler)

#### *Jugendmigrationsdienste*

Für junge Migranten/-innen bis 27 Jahren

Alle Beratungsangebote sind unter u.g. Adressen im Internet und im Adressbuch „Willkommen in Hamburg“ aufgeführt und werden regelmäßig aktualisiert.

[www.zuwanderung.hamburg.de](http://www.zuwanderung.hamburg.de)  
[www.integrationslotsehamburg.de](http://www.integrationslotsehamburg.de)

#### **Adressbuch „Willkommen in Hamburg“**

Gegen Einsendung eines frankierten Rückumschlages (Format DIN B5, 1,45 € Porto) erhältlich bei

**Behörde für Soziales, Familie, Gesundheit und Verbraucherschutz**

Hamburger Straße 47 • 22083 Hamburg  
Tel. 040/4 28 63 -6578, -3147  
[doris.kersten@bsg.hamburg.de](mailto:doris.kersten@bsg.hamburg.de)

### Schuldenberatung

[www.integrationslotsehamburg.de](http://www.integrationslotsehamburg.de)

Eine gut sortierte Liste verschiedener Schuldenberatungsstellen in Hamburg.

### Soziale, rechtliche und psychologische Beratung (teilweise mit Ämterbegleitung)

#### *Altona*

**Amnesty for Women Hamburg e.V.**

Große Bergstraße 231 • 22767 Hamburg

Tel. 040/38 47 53 • Fax 040/38 57 58

[info@amnestyforwomen.de](mailto:info@amnestyforwomen.de) • [www.amnestyforwomen.de](http://www.amnestyforwomen.de)

Termine bitte telefonisch erfragen oder auf der Website nachsehen

Juristische und psychosoziale Beratung und Betreuung für Migrantinnen; Begleitung zu Behörden (z.B. Ausländerbehörde und Sozialamt), Rechtsanwälten, Ärzten und zur Polizei; psychologische Unterstützung.

#### *Beratungssprachen*

Englisch, Polnisch, Russisch, Spanisch, Thai

---

*... Altona*

---

**FLAKS – Zentrum für Frauen in Altona Nord e.V.**  
Alsenstraße 33 • 22769 Hamburg  
Tel. 040/8 96 98 03 • Fax 040/89 69 30 44  
info@flaks-zentrum.de

*Sozialberatung* Freitag 10 Uhr bis 13 Uhr • *Allgemeine Rechtsberatung durch eine Anwältin* Mittwoch 10 Uhr bis 13 Uhr • *In türkischer Sprache* jeden 2. und 4. Mittwoch 10 Uhr bis 13 Uhr

Sozial- und Rechtsberatung für Frauen, Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen, Unterstützung beim Verfassen von Briefen.

*Beratungssprachen*  
Deutsch, Türkisch

**flucht•punkt – Kirchliche Hilfsstelle für Flüchtlinge**  
Eifflerstraße 3 • 22767 Hamburg  
Tel. 040/43 25 00 80 • Fax 040/43 25 00 75  
fluchtpunkt@hamburgasyl.de • www.hamburgasyl.de

Montag, Mittwoch 10 Uhr bis 14 Uhr

Staatlich unabhängige Beratung für Flüchtlinge; Unterstützung in allen lebensnotwendigen Angelegenheiten.

*Beratungssprachen*  
Deutsch, Englisch, Französisch

---

*... Altona*

---

**Sozialberatung Pauluskirche**  
Bei der Pauluskirche 1 • 22769 Hamburg  
Tel. 040/8 50 82 18  
pauluskirche-sozialberatung@t-online.de  
www.pauluskirche-altona.de

Montag 14 Uhr bis 18 Uhr, Donnerstag 14 Uhr bis 16 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung

Beratung zu allen sozialen Fragen und Notlagen: Arbeitslosigkeit, bei Wohnungsfragen, Fragen zur Rente, Pflegeversicherung, Schwerbehinderung. Hilfe bei Bewerbungen und bei Schriftverkehr mit Behörden sowie Begleitung zu Ämtern.

*Beratungssprachen*  
Bitte erfragen

**Barmbek****Arbeitslosen-Telefonhilfe e.V.**

Beratungszentrum im Humboldt-Campus  
 Humboldtstraße 58 • 22083 Hamburg  
 Kostenlose Beratungshotline 0800/1 11 04 44 • Tel. von außerhalb  
 Hamburgs 040/22 75 74 73 • Fax 040/2 27 57 47 78  
 zentrum@arbeitslosen-telefonhilfe.de  
 www.arbeitslosen-telefonhilfe.de

*Telefonische Beratung* Montag bis Freitag 9 Uhr bis 21 Uhr •  
*Persönliche Beratung* Montag bis Donnerstag 9 Uhr bis 17.15 Uhr,  
 Freitag 9 Uhr bis 14 Uhr

Telefonische und persönliche Beratung u.a. zu: Umgang mit  
 Behörden, ALG I und II, Grundsicherung, Arbeitsrecht, Mobbing,  
 Schulden, Miete, Wohnung ... Nach persönlicher Beratung wird  
 Begleitung in Ausnahmefällen durchgeführt; Begleitung zu  
 Ämtern, Rentenkassen und Arbeitgebern.

*Beratungssprachen*

Deutsch, Englisch, Türkisch, Polnisch, Spanisch, Portugiesisch

**DAVIDA**

Kulturhaus Dehnheide  
 Vogelweide 20 B • 22081 Hamburg  
 info@davida-hamburg.de • www.davida-hamburg.de

*Sozialberatung* nach Terminvereinbarung mit Isa Bomblat,  
 Tel. 0163/9 63 81 13 oder isabomblat@web.de • *Psychologische*  
*Beratung* nach Terminvereinbarung mit Francisca Neide de Lima,  
 Tel. 0175/8 76 10 58 oder 040/69 70 47 49

Sozialberatung und psychologische Beratung.

*Beratungssprachen*

Portugiesisch, Deutsch. Weitere Sprachen bitte erfragen

**Bergedorf****Soziale Beratungsstelle**

Weidenbaumsweg 19 • 21029 Hamburg  
 Tel. 040/7 13 67-21, -22, -23 • Fax 040/7 13 32 11  
 info@bsbergedorf.de • www.bsbergedorf.de

Montag, Dienstag, Donnerstag 9 Uhr bis 13 Uhr

Persönliche Hilfen für Menschen mit Wohnungsproblemen (§ 5-  
 Schein und Dringlichkeitsschein); Hilfestellung bei der Suche nach  
 einer möglichst langfristigen Wohnmöglichkeit; Unterstützung bei  
 behördlichen Angelegenheiten, ggf. Begleitung; Hilfestellungen in  
 den Bereichen Arbeit/Ausbildung; Schuldenregulierung etc.

*Beratungssprache*

Deutsch

**Eidelstedt****Verband binationaler Familien und Partnerschaften iaf e.V.**

Eidelstedter Weg 64 • 20255 Hamburg  
 Tel. 040/44 69 38 • Fax 040/44 80 98 73  
 iafhamburg@aol.de • www.verband-binationaler.de

Montag 9 Uhr bis 12 Uhr, Donnerstag 14 Uhr bis 17 Uhr

*Telefonische Beratung* 069/71 37 56-0

Beratung z.B. zu binationaler Eheschließung, Aufenthaltsrecht,  
 Staatsangehörigkeit; Einbürgerung; Krisen- oder Trennungs-  
 situationen; mehrsprachige Erziehung; Familienzusammenführung  
 und Kindernachzug.

*Beratungssprachen*

Deutsch, Englisch, Französisch

---

**Hamburg-Mitte**


---

**Basis & Woge**

Steindamm 11 • 20097 Hamburg  
 Tel. 040/39 84 26-71 • Fax 040/39 84 26-26  
 birte.weiss@basisundwoege.de • www.basisundwoege.de

Termine bitte telefonisch oder per E-Mail vereinbaren

Rechtsberatung durch einen Anwalt zu Fragen des Arbeitsrechts und Diskriminierung.

*Beratungssprachen*

Deutsch, Englisch. Andere Sprachen bitte erfragen

**Café Exil**

Spaldingstraße 41 • 20097 Hamburg  
 Tel. 040/2 36 82 16  
 cafeexil@nadir.org • www.cafeexil.de

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 8 Uhr bis 14 Uhr

Beratung zum Aufenthalts- und Asylverfahrensgesetz; Begleitung zur Hamburger Ausländerbehörde und zum Bundesamt für Migration und Flüchtlinge; Unterstützung bei Übersetzungen und dem Ausfüllen von Formularen.

*Beratungssprachen*

Deutsch, Französisch, Englisch und andere

---

**... Hamburg-Mitte**


---

**Evangelische Auslandsberatung e.V.**

Rautenbergstraße 11 • 20099 Hamburg  
 Tel. 040/24 48 36 • Fax 040/24 48 09  
 info@ev-auslandsberatung.de • www.ev-auslandsberatung.de

Termine nach Vereinbarung

Leben und Arbeiten in Ländern des europäischen Wirtschaftsraumes und der Schweiz; Beratung bei der Arbeitssuche durch „European Employment Services“; binationale Eheschließungen, Familiennachzüge, Weiterwanderung, unterstützte/freiwillige Rückkehr in das Heimatland; Zuzüge nach Deutschland: Visa-informationen etc.

*Beratungssprachen*

Bitte erfragen

**Hamburger Verein der Deutschen aus Russland**

Böhmkenstraße 18 (Nähe Stadthausbrücke) • 20459 Hamburg  
 Tel. 040/37 50 39 73 • Mobil 0178/8 07 79 95  
 hvdar@hvdar.de • www.hvdar.de

*Allgemeine psychosoziale Beratung* Montag 13 Uhr bis 15 Uhr,  
 Donnerstag 10 Uhr bis 13 Uhr • *Suchtprävention* Mittwoch 15 Uhr  
 bis 18 Uhr

Allgemeine psychosoziale Hilfen und Beratung, Suchtpräventionsberatung.

*Beratungssprachen*

Bitte erfragen

---

**... Hamburg-Mitte**


---

**Zentrale Information und Beratung für Flüchtlinge gGmbH**

Adenauerallee 10 • 20097 Hamburg  
 Tel. 040/28 40 79-110 • Fax 040/28 40 79-130  
 info@fluechtlingszentrum-hamburg.de

Montag bis Freitag 9 Uhr bis 13 Uhr,  
 Dienstag, Donnerstag 15 Uhr bis 17 Uhr

Rechtliche Beratung zu Aufenthalt, Rückkehr, Weiterwanderung ...

*Beratungssprache*  
 Bitte erfragen

---

**Norderstedt**


---

**Kirchliche Flüchtlingsberatung in Niendorf**
**Diakonisches Werk, Kirchenkreis Niendorf**

Schulweg 30 • 22844 Norderstedt  
 Tel. 040/5 26 26 88 • Fax 040/5 26 26 60  
 kkniendorf@hamburgasyl.de • www.hamburgasyl.de

Termine nach Vereinbarung

Staatlich unabhängige Beratung für Flüchtlinge und Unterstützung in allen lebensnotwendigen Angelegenheiten.

*Beratungssprache*  
 Deutsch

---

**Osdorf**


---

**Gemeinsam aktiv**

Achtern Born 84 • 22549 Hamburg  
 Tel. 040/72 96 45 81 • Mobil 0160/90 97 86 06  
 v.pander@diakonie-hamburg.de • tiras@diakonie-hamburg.de  
 www.diakonie-hamburg.de

Montag 14.30 Uhr bis 16 Uhr und nach Vereinbarung

Hilfe beim Ausfüllen von Formularen, Begleitung und Übersetzung bei Arztbesuchen ...

*Beratungssprachen*  
 Deutsch, Türkisch. Weitere Sprachen bitte erfragen

---

**Schnelsen**


---

**KiFaZ Schnelsen**

Standort Burgwedel  
 Jungliebstraße 10 • 22457 Hamburg  
 Tel. 040/55 00 91 35  
 www.info-schnelsen.de • www.kifaz.de

Termine nach Vereinbarung

Beratung mit Übersetzungsdienst, Dolmetscher begleiten auch zu Behörden, Ärzten etc. Begrenzt auf den Raum Burgwedel und Schnelsen-Süd.

*Beratungssprache*  
 Deutsch

---

**St. Pauli**


---

**GWA St. Pauli-Süd e.V.  
KÖLIBRI**

Hein-Köllisch-Platz 12 • 20359 Hamburg  
Tel. 040/3 19 36 23 • Fax 040/3 17 96 49  
info@koelibri.de • www.koelibri.de

*Sozial- und Behördenberatung* Mittwoch 18 Uhr bis 19.30 Uhr,  
Donnerstag 15 Uhr bis 16.30 Uhr – *Beratungssprache* bitte erfragen • *Beratung für Frauen zu Aufenthalt, Arbeit, Familie, Gesundheit* Montag 12 Uhr bis 15.30 Uhr – *Beratungssprachen* Spanisch, Portugiesisch

**KAROLA – Internationaler Treffpunkt für Frauen und Mädchen e.V.**

Marktstraße 119 • 20357 Hamburg  
Tel. 040/4 39 27 81  
karola\_hamburg@web.de

Montag bis Donnerstag 13 Uhr bis 15 Uhr

KAROLA ist eine Anlaufstelle für Frauen und Mädchen aus Migrantinnen- und Flüchtlingsfamilien, besonders für Roma-Frauen aus Ex-Jugoslawien. – Soziale Beratung, Erziehungsberatung, Unterstützung bei der Arbeitssuche.

*Beratungssprachen*

Deutsch, Englisch, Spanisch, Französisch

---

**... St. Pauli**


---

**Why Not? Das internationale Diakoniecäfé**

Marktstraße 55 • 20357 Hamburg  
Tel. 040/4 30 00 25  
www.why-not.org

Donnerstag 18.30 Uhr bis 20 Uhr, Freitag 18 Uhr bis 20 Uhr.  
Terminvereinbarung erwünscht

Rechtsberatung.

*Beratungssprache*  
Deutsch

---

**Wandsbek**


---

**Beratungsstelle Stormarn**

Ökumenische Arbeitsstelle  
Rockenhol 1 • 22359 Hamburg  
Tel. 040/60 31 43 88 • Fax 040/6 03 90 48  
kkstormarn@hamburgasyl.de • www.hamburgasyl.de

Termine nach Vereinbarung

Staatlich unabhängige Beratung für Flüchtlinge und Unterstützung in allen lebensnotwendigen Angelegenheiten.

*Beratungssprache*  
Deutsch



*Für eine erfolgreiche Bewerbung auf dem Arbeitsmarkt sind neben Kenntnissen der deutschen Sprache, beruflichen Qualifikationen und Erfahrungen auch die Bewerbungsunterlagen und die Selbstpräsentation von Bedeutung.*

*Einige Einrichtungen helfen bei der Erstellung von Bewerbungsunterlagen und geben Tipps zur Bewerbungsstrategie – kostenlos oder gegen geringe Gebühren.*

---

### **Altona**

---

#### **Job Club Altona**

Paul-Dessau-Straße 1, 2. OG • 22761 Hamburg  
Tel. 040/89 71 07 • Fax 040/89 71 08 00  
info@jobclubaltona.de • www.jobclubaltona.de

Montag, Mittwoch, Donnerstag 9 Uhr bis 12 Uhr und 13 Uhr bis 16 Uhr, Dienstag 13 Uhr bis 16 Uhr, Freitag 9 Uhr bis 12 Uhr.  
Telefonische Terminvereinbarung erwünscht

Der Bewerbungsservice reicht von der Stellensuche mit Hilfe von Job-Börsen und dem Internet über die Entwicklung und Erstellung von Bewerbungsunterlagen bis zum Versand. Bei Bedarf werden Bewerbungsfotos und fertige Online-Bewerbungen gescannt.

---

### **Barmbek**

---

#### **Arbeitslosentelefonhilfe e.V. (ATH)**

Humboldtstraße 58 • 22083 Hamburg  
Kostenlose Beratungs-Hotline 0800/1 11 04 44  
Anrufe von außerhalb Hamburgs Tel. 040/22 75 74 73  
zentrum@arbeitslosen-telefonhilfe.de  
www.arbeitslosen-telefonhilfe.de

Termine bitte telefonisch erfragen

Regelmäßige Bewerbungs- und Kommunikationstrainings.

#### **Mook wat PC – Bewerbungs- und Internetbüro**

Alter Teichweg 55a • 22049 Hamburg  
Tel. 040/69 79 69-25 • Fax 040/69 79 69-28

Termine bitte erfragen

Im „Internet- und Bewerbungsbüro“ werden arbeitslose Kundinnen und Kunden bei der Erstellung und Digitalisierung ihrer Bewerbungsunterlagen und bei der Stellensuche im Internet unterstützt. Dies umfasst die Formulierung und Gestaltung von Bewerbungsanschreiben und Lebenslauf sowie die Zusammenstellung mit Zeugnissen etc. zu einer kompletten Bewerbungsmappe.

Vorrangig für langzeitarbeitslose Frauen und Männer, die keinen Zugang zu Computern haben und/oder Hilfe beim Verfassen und Gestalten ihrer Bewerbungen benötigen.

---

### **Bergedorf**

---

**Sprungbrett e.V. – Projekt Texten & Tippen**  
 Alte Holstenstraße 23 • 21031 Hamburg  
 Tel. 040/7 25 81 06-0, -14 • Fax 040/7 25 81 06 19

Termine bitte erfragen

Texten und Tippen arbeitet gegen eine geringe Materialkostenbeteiligung für Arbeitslose, Sozialhilfeempfänger/-innen, Rentner/-innen, Ausländer/-innen, Teilzeitbeschäftigte, Schüler/-innen, Schreibkundige und alle anderen Menschen, die über wenig oder gar kein Einkommen verfügen. Das Projekt schreibt Bewerbungen, Lebensläufe, Briefe an Behörden (z.B. Arbeitsamt, Sozialamt, Renten- oder Krankenversicherung, Gerichte) oder an Firmen, Organisationen und Institutionen sowie private Briefe.

---

### **Hamburg-Mitte**

---

**AQtivus**  
 Adenauerallee 2 • 20097 Hamburg  
 Tel. 040/28 40 72 12

Termine bitte erfragen

Beratung für Arbeitslose in Hamburg bis hin zur Aufnahme von Erwerbsarbeit. Ziel ist es, die beruflichen Integrationschancen mit Hilfe von Arbeitsvermittlung, Beratung, Profiling/Assessment und Coaching zu verbessern. Gearbeitet wird mit qualifizierten Beratern und Vermittlern, die selbst einen Migrationshintergrund aufweisen und vertrauensvoll mit Migrantinnen und Migranten zusammen arbeiten.

---

### **St. Pauli**

---

**Interkulturelle Begegnungsstätte – IKB e.V.**  
 Rendsburger Straße 10 • 20359 Hamburg  
 Tel. 040/3 19 27 30 • Fax 040/3 90 87 98  
 karal@ikb-frauen.de • www.ikb-frauen.de

Termine bitte telefonisch vereinbaren

Bewerbungstraining und Hilfen bei der Erstellung einer Bewerbungsmappe.

---

### **Wandsbek**

---

**Modellprojekt INA, AWO Migration gGmbH**  
 Kreuzkirchenstieg 6 • 22111 Hamburg  
 Tel. 040/2 98 01 61 47 • Fax 040/28 09 70 96  
 ina-ost-becker@awo-hamburg.de • www.awo-hamburg.de

Montag bis Freitag 11 Uhr bis 18 Uhr

Ausbildungsvermittlung, Coaching und Hilfe bei der Erstellung von Bewerbungsunterlagen für Jugendliche und Erwachsene mit Migrationshintergrund.

Notizen

2

Bewertung ausländischer Schulabschlüsse,  
Berufsausbildungen und Hochschulqualifikationen

3

### **Stellen für die Bewertung ausländischer Schulabschlüsse, Berufsausbildungen und Hochschulqualifikationen**

*In diesem Adressteil erfahren Sie, welche Stellen in Hamburg für die Bewertung und Anerkennung ausländischer Abschlüsse zuständig sind. Nicht in jedem Fall ist die Anerkennung eines schulischen, beruflichen oder akademischen Abschlusses für die weitere berufliche Entwicklung in Deutschland erforderlich und sollte (auch vor dem Hintergrund eventuell anfallender Gebühren und Kosten für Übersetzungen, Beglaubigungen etc.) gut überlegt sein. Eine vorherige Beratung über die beruflichen Zielsetzungen und erforderlichen Umsetzungsschritte ist daher dringend anzuraten.*

#### **Weiterbildung Hamburg e.V.**

Lange Reihe 81 • 20099 Hamburg  
Tel. 040/28 08 46-26 • Fax 040/28 08 46-99  
info@weiterbildung-hamburg.de • www.weiterbildung-hamburg.de

Termine bitte erfragen

Kostenlos individuelle Einzelberatung zur beruflichen Orientierung und Weiterbildung.

#### **Leitfaden zur Anerkennung ausländischer Schul- und Berufsabschlüsse in Hamburg**

Als Download im PDF-Format unter  
[www.integrationslotsehamburg.de](http://www.integrationslotsehamburg.de)

Weiterführende Informationen zu Anerkennungsverfahren, -voraussetzungen und -zuständigkeiten. Der Leitfaden wurde vom NOBI-Projekt *Integrationslotse* des Diakonischen Werkes Hamburg erstellt.

### **Zuständige Stellen nach Bildungs- und Berufsbereichen**

*Ausländische Schulabschlüsse • Zulassung zum Studienkolleg • Prüfung der Voraussetzungen für einen direkten Hochschulzugang • Beratung für Aussiedler/-innen und Kontingentflüchtlinge zur Anerkennung von ausländischen Berufsabschlüssen • Bewertung schulischer Berufsausbildungen mit Ziel: Erzieher/-in, sozialpädagogische/-r Assistent/-in, technische/-r Assistent/-in, kaufmännische/-r Assistent/-in*

#### **Schulinformationszentrum – SIZ**

Beratungsteam B  
Hamburger Straße 35 • 22083 Hamburg  
Tel. 040/4 28 63-2067, -1931 • Fax 040/4 28 63-2728  
peter.lamp@bbs.hamburg.de • www.siz.bbs.hamburg.de

Montag, Dienstag 9 Uhr bis 17 Uhr, Mittwoch 9 Uhr bis 13 Uhr,  
Donnerstag 10 Uhr bis 18 Uhr, Freitag 9 Uhr bis 13 Uhr.  
Bitte Gesprächstermin vereinbaren, um Wartezeiten zu vermeiden

-----  
**Arzt/Ärztin • Facharzt/Fachärztin • Zahnarzt/Zahnärztin**  
-----

**Behörde für Soziales, Familie, Gesundheit und Verbraucherschutz**

Landesprüfungsamt für Heilberufe  
Billstraße 80 • 20539 Hamburg

*Für Ausbildungen aus einem Land der Europäischen Union*  
Silvia Neumann, Zimmer 0.06  
Tel. 040/4 28 37-3795 • Fax 040/4 28 37-2632  
silvia.neumann@bsg.hamburg.de

*Für Ausbildungen außerhalb der Europäischen Union*  
Brigitte Wagner, Zimmer 0.05  
Fax 040/4 28 37-2632  
brigitte.wagner@bsg.hamburg.de

**Ärzttekammer Hamburg**

Humboldtstraße 56 • 22083 Hamburg  
Tel. 040/2 28 02-596 • Fax 040/2 20 99 80  
post@aekeh.de • www.aekhh.de

**Zahnärztekammer Hamburg**

Möllner Landstraße 31 • 22111 Hamburg  
Tel. 040/73 34 05-0 • Fax 040/73 34 05-75  
www.zaek-hh.de

-----  
**Apotheker/-in**  
-----

**Behörde für Soziales, Familie, Gesundheit und Verbraucherschutz**

Landesprüfungsamt für Heilberufe  
Billstraße 80 • 20539 Hamburg

Markus Wigger, Zimmer 0.04  
Tel. 040/4 28 37-3782 • Fax 040/4 28 37-2632  
markus.wigger@bsg.hamburg.de

**Apothekerkammer**

Alte Rabenstraße 11a • 20148 Hamburg  
Tel. 040/44 80 48-0 • Fax 040/44 38 68  
info@apothekerkammer-hamburg.de  
www.apothekerkammer-hamburg.de

-----  
**Gesundheitsfachberufe: Altenpfleger/-in • Diätassistent/-in • Ergotherapeut/-in • pharmazeutisch-technische/-r Assistent/-in • Hebamme/Entbindungspfleger • Kinderkrankenschwester/-pfleger • Gesundheits- und Krankenpfleger/-in • Logopäde/-in • Masseur/-in und medizinische/-r Bademeister/-in • medizinische/-r Fußpfleger/-in und Podologe/-in • medizinisch-technische/-r Radiologie-Assistent/-in • Orthoptist/-in • Physiotherapeut/-in • Rettungsassistent/-in**  
-----

**Behörde für Soziales, Familie, Gesundheit und Verbraucherschutz**

Fachbereich „Fachberufe im Gesundheitswesen“  
Billstraße 80 • 20539 Hamburg

Holger Norden, Zimmer 0.09  
Tel. 040/4 28 37-3786 • Fax 040/4 28 37-2632  
holger.norden@bsg.hamburg.de

Nur nach Terminvereinbarung: Montag, Donnerstag 9 Uhr bis 15 Uhr

-----  
**Psychologische/-r Psychotherapeut/-in • Kinder- und Jugendlichenpsychotherapeut/-in**  
-----

**Behörde für Soziales, Familie, Gesundheit und Verbraucherschutz**

Landesprüfungsamt für Heilberufe  
Billstraße 80 • 20539 Hamburg

Marina Lobe, Zimmer 0.13  
Tel. 040/4 28 37-3794 • Fax 040/4 28 37-2632  
marina.lobe@bsg.hamburg.de

-----  
**Ausländisches Lehramtsdiplom**  
-----

**Landesinstitut für Lehrerbildung und Schulentwicklung**

LIA, Lehrerprüfungsamt  
Beratungsstelle für ausländische Lehrbefähigungen  
Mümmelmannsberg 75 • 22115 Hamburg  
Tel. 040/4 28 54-7619 • Fax 040/4 28 54-7620  
heinke.luedemann@bbs.hamburg.de • www.li-hamburg.de

Dienstag 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr und nach Vereinbarung

-----  
**Rechtsanwalt/Rechtsanwältin**  
-----

**Hanseatische Rechtsanwaltskammer Hamburg**

Bleichenbrücke 9 • 20354 Hamburg  
Tel. 040/35 74 41-0 • Fax 040/35 74 41-41  
info@rechtsanwaltskammerhamburg.de  
www.rechtsanwaltskammerhamburg.de

Montag bis Freitag 9 Uhr bis 16 Uhr

Beratung über Möglichkeiten zur rechtsberatenden Tätigkeit in Deutschland.

**Amtsgericht Hamburg**

Sievekingplatz 1 • 20355 Hamburg  
Tel. 040/4 28 43-0 • Fax 040/4 28 43-2383  
www.amtsgericht.hamburg.de

Genehmigungsverfahren für ausländische Rechtsbeistände, die in Hamburg tätig werden möchten.

---

### *Steuerberater/-in*

---

#### **Finanzbehörde Hamburg – Steuerverwaltung**

Gänsemarkt 36 • 20354 Hamburg  
 Tel. 040/4 28 23-0, -2048, -4399 • Fax 040/4 28 23-2174  
 www.fhh.hamburg.de/stadt/aktuell/behoerden/finanzbehoerde

Zuständig für die Prüfung.

#### **Steuerberaterkammer Hamburg**

Raboisen 32 • 20095 Hamburg  
 Tel. 040/44 80 43-0 • Fax 040/44 58 85  
 mail@stbk-hamburg.de • www.stbk-hamburg.de

Zuständig für den „Antrag auf Bestellung als Steuerberater/-in“.

---

### *Ingenieur/-in*

---

#### **Behörde für Wissenschaft und Forschung**

Hochschulamt – Zentrale Steuerung – Justitiariat  
 Hamburger Straße 37 • 22083 Hamburg  
 Frau von Daszowski, Frau Wolgast  
 Tel. 040/4 28 63-4090, - 4296 • Fax 040/4 28 63-2411  
 magna.vondaszowski@bwf.hamburg.de

---

### *Architekt/-in*

---

#### **Hamburgische Architektenkammer**

Grindelhof 40 • 20146 Hamburg  
 Tel. 040/44 18 41-0 • Fax 040/44 18 41-44  
 info@ak-hh.de

---

### *Berufsqualifikationen in der Land- und Forstwirtschaft*

---

#### **Landwirtschaftskammer Hamburg**

Brennerhof 121 • 22113 Hamburg  
 Tel. 040/78 12 91 20 • Fax 040/78 76 93  
 Herr Pohl • lwk.pohl@t-online.de

---

### *Kaufmännische, industrielle, gewerbliche und technische Berufsbilder*

---

#### **Handelskammer Hamburg**

Geschäftsbereich Berufsbildung  
 Adolphsplatz 1 • 20457 Hamburg  
 Tel. 040/3 61 38-327 • Fax 040/3 61 38 61-327  
 yvonne.kehden@hk24.de • www.hk24.de

Montag, Donnerstag 8.30 Uhr bis 16.30 Uhr, Freitag 8.30 Uhr bis 15 Uhr

---

### *Handwerkliche Berufe*

---

#### **Handwerkskammer Hamburg**

Holstenwall 12 • 20355 Hamburg  
 Tel. 040/3 59 05-237 • Fax 040/3 59 04-204  
 info@hwk-hamburg.de • www.hwk-hamburg.de

Montag bis Freitag 9 Uhr bis 15.30 Uhr



Die nachfolgende Liste enthält staatliche und staatlich anerkannte Hochschulen in Hamburg, an denen ein Studium im Rahmen der allgemeinen Studiengebühren von 500 €/Semester möglich ist.

Wer sich für ein Studium in Hamburg interessiert und Informationen zu Studienfächern, Zulassungsvoraussetzungen etc. benötigt, sollte sich direkt an die gewünschte Hochschule wenden.

Für Studieninteressierte, die ihre Hochschulzugangsberechtigung nicht in Deutschland erworben haben: Das **Akademische Auslandsamt** der jeweiligen Hochschule erteilt Auskünfte zur Studienplatzbewerbung und zu der jeweils zuständigen Stelle, bei welcher die Bewerbung einzureichen ist. In einem persönlichen Gespräch oder über die jeweilige Homepage der Hochschule ist der Antrag auf Zulassung zum Studium für ausländische Studienbewerber/-innen erhältlich.

---

#### **Allgemeine Informationen**

---

[www.anabin.de](http://www.anabin.de)

Informationen, welche Vorbildung aus einem anderen Land für den Zugang an eine deutsche Hochschule erforderlich ist.

[www.integrationslotsehamburg.de](http://www.integrationslotsehamburg.de)

Unter dem Link *Informationen* steht der *Leitfaden zur Anerkennung ausländischer Schul- und Berufsabschlüsse in Hamburg* als PDF-Download bereit. Der Leitfaden wurde vom Projekt *Integrationslotse* des Diakonischen Werks Hamburg erarbeitet. Im Kapitel *Zugang zum Hochschulstudium* informiert der Leitfaden über den Hochschulzugang für Studieninteressierte mit ausländischer Vorbildung.

---

#### **... Allgemeine Informationen**

---

[www.studis-online.de/studinfo/studieren\\_in/hamburg.php](http://www.studis-online.de/studinfo/studieren_in/hamburg.php)

Übersicht über alle (auch private) Hochschulen in Hamburg und im Bundesgebiet.

---

#### **Studium in Hamburg für internationale Studienbewerber/-innen**

---

##### **Akademisches Auslandsamt**

Rothenbaumchaussee 36 • 20148 Hamburg  
Tel. 040/4 28 38-3306 • Fax 040/4 28 38-2142  
[www.verwaltung.uni-hamburg.de/vp-2/5/studieninteressierte.html](http://www.verwaltung.uni-hamburg.de/vp-2/5/studieninteressierte.html)

##### **Universität Hamburg**

Edmund-Siemers-Allee 1 • 20146 Hamburg  
*Zentrum für Studienberatung und psychologische Beratung*  
Tel. 040/4 28 38-2522  
[studienberatung@uni-hamburg.de](mailto:studienberatung@uni-hamburg.de) • [www.uni-hamburg.de](http://www.uni-hamburg.de)

##### **Technische Universität Hamburg-Harburg (TU)**

Schwarzenbergstraße 95 • 21073 Hamburg  
Tel. 040/4 28 78-2232  
*Allgemeine Studienberatung* Tel. 040/4 28 78-2776  
[www.tu-harburg.de](http://www.tu-harburg.de)

##### **Hamburger Universität für Wirtschaft und Politik (HWP)**

Von-Melle-Park 9 • 20146 Hamburg  
Tel. 040/4 28 38-2180  
*Beratung und Zulassung* Tel. 040/4 28 38-2230  
[info@hwp-hamburg.de](mailto:info@hwp-hamburg.de) • [www.hwp-hamburg.de](http://www.hwp-hamburg.de)

... Studium in Hamburg für internationale Studien-  
bewerber/-innen

**Hochschule für angewandte Wissenschaften Hamburg (HAW)**  
Stiftstraße 69, Eingang Berliner Tor • 20099 Hamburg  
studienberatung@haw-hamburg.de • www.haw-hamburg.de

*Service-Telefon* 040/25 41 47 40, Montag bis Donnerstag 9 Uhr bis  
16 Uhr, Freitag 9 Uhr bis 12 Uhr • *Persönliche Sprechzeiten*  
Montag bis Mittwoch 11 Uhr bis 13 Uhr, Donnerstag 14 Uhr bis  
17 Uhr

**Evangelische Fachhochschule für Sozialpädagogik**  
Horner Weg 170 • 22111 Hamburg  
Tel. 040/6 55 91-238  
*Info-Telefon* 040/6 55 91-228  
studium.eh@rauheshaus.de • www.ev-hochschule-hh.de

**Hochschule für Bildende Künste (HfBK)**  
Lerchenfeld 2 • 22081 Hamburg  
Tel. 040/42 89 89-205  
*Studiensekretariat* Tel. 040/42 89 89-267, -269, -270  
www.hfbk-hamburg.de

**Hochschule für Musik und Theater**  
Harvestehuder Weg 12 • 20148 Hamburg  
*Studiensekretariat* Tel. 040/4 28 48-2577, -2407  
www.musikhochschule-hamburg.de

... Studium in Hamburg für internationale Studien-  
bewerber/-innen

**HafenCity Universität Hamburg (HCU)**  
*Sekretariat für Studierende* Tel. 040/4 28 27-4003  
HAW Hebebrandstraße 1 • 22297 Hamburg  
HfBK Averhoffstraße 38 • 22085 Hamburg  
TU Schwarzenbergstraße 95 D • 21073 Hamburg  
www.hcu-hamburg.de/site/studienberatung.html

Die HCU wurde am 1. Januar 2006 als spezialisierte *Universität für  
Baukunst und Raumentwicklung* gegründet. Da sich das Hoch-  
schulgebäude im Bau befindet, sind die Studierenden derzeit an  
den bestehenden Hochschulen *HAW, HfBK und TU* untergebracht,  
von denen die Studiengänge übernommen wurden.

**Hochschule der Polizei (HdP)**  
Braamkamp 3 • 22297 Hamburg  
Tel. 040/42 86-68 802 • Fax 040/42 86-68 899  
www.hdp-hamburg.de

Gründungsjahr 2007. Hervorgegangen aus der *Fachhochschule für  
Öffentliche Verwaltung*.

**Hochschule für Finanzen Hamburg**  
Hammer Steindamm 129 • 20535 Hamburg  
Tel. 040/4 28 59-4014  
www.studis-online.de/studinfo/studieren\_in/hamburg.php  
Link > Hochschule für Finanzen

Die Hochschule hat noch keine eigene Website, bitte o.g. Link  
nutzen.

-----  
**Studienförderung und Beratung für studieninteressierte  
Kontingentflüchtlinge, Aussiedler/-innen, Asylberechtigte und  
deren Ehegatten**  
-----

**Otto Benecke Stiftung e.V.**  
Glockengießerwall 17 • 20095 Hamburg  
Tel. 040/24 51 17 • Fax 040/2 80 20 88  
obs.hamburg@obs-ev.de • www.obs-ev.de

-----  
**Internettipp**  
-----

**www.studienwahl.de**

Server für Studiengangs- und Berufsbeschreibungen und alles  
rund ums Studium.

**Notizen**

4

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

Finanzierung von Schule und Studium

5

## BAföG

*Für Personen, die eine staatlich anerkannte Schule oder Hochschule besuchen, besteht unter bestimmten Voraussetzungen die Möglichkeit der finanziellen Förderung nach BAföG. Das am 16.11.2007 vom Bundestag verabschiedete 22. Gesetz zur Änderung von BAföG sieht für Migrantenkinder einen leichteren Zugang zum BAföG vor. Mit Inkrafttreten der Änderung des BAföG ab 2008 können ausländische Auszubildende mit langfristiger Aufenthaltsberechtigung oder die schon lange in Deutschland leben und eine dauerhafte Bleibeperspektive haben, auch ohne Anknüpfung an eine vorherige Mindest-erwerbsdauer der Eltern BAföG erhalten.*

*Zuvor war der Zugang zur Ausbildungsförderung für Nicht-deutsche folgendermaßen geregelt: Ausbildungsförderung wird zunächst Deutschen geleistet. Daneben erhalten bestimmte ausländische Auszubildende Förderung, wenn z.B. ein Elternteil bzw. der Ehegatte Deutscher oder der Auszubildende Asylberechtigter, aufgenommenen Flüchtling oder Heimatloser ist. In weitem Umfang sind auch Auszubildende aus EU-Mitgliedsstaaten mit inländischem Wohnsitz in den Förderungsbereich des BAföG einbezogen. Anderen Ausländern wird im Regelfall Ausbildungsförderung geleistet, wenn sie oder zumindest ein Elternteil vor Beginn der Ausbildung fünf bzw. drei Jahre in Deutschland erwerbstätig waren.*

*Weitere wichtige personenabhängige Voraussetzungen für die BAföG-Förderung sind das Alter zum Zeitpunkt des Eintritts in die Ausbildung sowie die Einkommens- und Vermögensverhältnisse des/der Antragstellers/-in, seiner/ihrer Ehegatten/-in und ggf. der Eltern des/der Antragstellers/-in.*

---

### *BAföG für Schüler/-innen*

---

**Einwohneramt des Bezirksamtes Hamburg-Mitte**  
Klosterwall 2 (City-Hof Block A), 3. OG • 20095 Hamburg  
Tel. 040/4 28 54-4604, -3495 • Fax 040/4 28 54-2975  
Info-Telefon Hamburg-Mitte 040/4 28 54-2424  
bafoeg@hamburg-mitte.de

Montag, Donnerstag 8 Uhr bis 16 Uhr

---

### *BAföG für Student/-innen*

---

**Studentenwerk Hamburg**  
Beratungszentrum BAföG für Studenten  
Grindelallee 9 • 20146 Hamburg  
Tel. 040/4 19 02-102, -105, -107, -115  
bafoeg@studierendenwerk.hamburg.de  
www.studentenwerk-hamburg.de

Montag, Mittwoch 9 Uhr bis 15 Uhr, Dienstag, Donnerstag  
9 Uhr bis 17 Uhr, Freitag 9 Uhr bis 13 Uhr

---

### **Meister-BAföG**

---

*Mit dem sogenannten „Meister-BAföG“ (Aufstiegsfortbildungsförderungsgesetz – AFBG) wird die berufliche Aufstiegsfortbildung finanziell unterstützt. Zu den förderbaren Fortbildungen zählen z.B.: Meister/-in, Techniker/-in, Betriebswirt/-in, Fachwirt/-in.*

*Grundsätzlich können Förderungen in allen Berufsbereichen, einschließlich der Gesundheits- und Pflegeberufe, gefördert werden, wenn sie zu einem geregelten Aufstiegsabschluss führen.*

*Die Fortbildungsmaßnahmen können in Vollzeit, Teilzeit, schulisch, außerschulisch, medienunterstützt oder als Fernunterricht durchgeführt werden.*

#### **Meister-BAföG in Hamburg**

Geschäftsstelle AFBG • Handwerkskammer Hamburg  
Goetheallee 9 • 22765 Hamburg  
Tel. 040/3 59 05-389 • Fax 040/3 59 05-390  
drave@hwk-hamburg.de • www.hwk-hamburg.de

Montag bis Freitag 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr

#### **Meister-BAföG in Schleswig-Holstein**

Investitionsbank Schleswig-Holstein  
Fleethörn 29-31 • 24103 Kiel  
Tel. 0431/99 05-3238 • Fax 0431/99 05-63238

---

### **... Meister-BAföG**

---

#### **Meister-BAföG in Niedersachsen**

NBank  
Günther-Wagner-Allee 12-14 • 30002 Hannover  
Tel. 0511/3 00 31-0 • Fax 0511/3 00 30-0

[www.meister-bafog.info](http://www.meister-bafog.info)

#### **Hotline Meister-BAföG**

0800/6 22 36 34 • Montag bis Freitag 8 Uhr bis 20 Uhr

---

### **Allgemeine BAföG-Beratung**

---

#### **Info Winterhude e.V.**

Moorfurthweg 9e • 22301 Hamburg  
Tel. 040/2 79 07 39  
info-winterhude@gmx.de

Montag, Dienstag 16 Uhr bis 19 Uhr, Freitag 14 Uhr bis 17 Uhr. Bei Beratungen zum Thema BAföG bitte während der Öffnungszeiten anrufen

#### **BAföG-Hotline**

0800/2 23 63 41, Montag bis Freitag 8 Uhr bis 20 Uhr

---

### *... Allgemeine BAföG-Beratung*

---

#### **www.bmbf.de**

Broschüre zum Downloaden über Ausbildungsförderungsmöglichkeiten, Azubi-BAföG und Bildungskredite.

#### **www.bafög-rechner.de**

Berechnung der BAföG-Unterstützung für Schüler und Studierende.

#### **www.das-neue-bafög.de**

BAföG-BMBF: Fragen und Antworten zum BAföG, Beispiele und Antragstellung.

### **Stipendien**

*Ein Studium an einer deutschen Hochschule muss finanziert werden. Ob Studiengebühren, Bücher, Miete oder Lebensunterhalt – es fallen Kosten an. Wer die nötigen Mittel nicht zur Verfügung hat und nach BAföG nicht förderungsberechtigt ist, kann sich für ein Stipendium bewerben.*

*Um sich über die Möglichkeiten der finanziellen Unterstützung während eines Studiums zu informieren, bieten nahezu alle Hochschulen spezielle Beratung für internationale Studierende an.*

*Darüber hinaus sind Informationen über Stipendien für internationale Studierende auch auf den Internetseiten vieler Hochschulen und Studentenorganisationen zu finden.*

### **... Stipendien**

#### **www.funding-guide.de**

#### **www.daad.de**

DAAD – Stipendiendatenbank mit zahlreichen Informationen zur finanziellen Unterstützung für internationale Studierende. Die Stipendiendatenbank umfasst das Programmangebot des DAAD und anderer Förderorganisationen für ausländische Interessentinnen und Interessenten.

#### **www.studentenwerke.de**

Link > Studienfinanzierung > Stipendien

Deutsches Studentenwerk mit Informationen zu allen wichtigen Bereichen der Studienfinanzierung.

#### **www.studierendenwerk-hamburg.de**

Studierendenwerk Hamburg – Förderung ausländischer Studierender

Link > Finanzen > Förderung ausländischer Studierender  
Informationen über Studienabschlüsse aus Landesmitteln für ausländische Studierende, die keinen Anspruch auf BAföG haben.

Link > Finanzen > Weitere Förderungsmöglichkeiten/Stipendien

Informationen über die Vergabe von Stipendien.

#### **Beratungszentrum Studienfinanzierung**

Grindelallee 9 • 20146 Hamburg

Tel. 040/4 19 02-105, -102

Montag, Mittwoch 9 Uhr bis 15 Uhr; Dienstag, Donnerstag 9 Uhr bis 17 Uhr; Freitag 9 Uhr bis 13 Uhr

### ... Stipendien

**[www.verwaltung.uni-hamburg.de](http://www.verwaltung.uni-hamburg.de)**

Link > Abt. 5. Internationales > Wer hilft bei welchen Anliegen? > Buchstabe „F“ > Förderung und Stipendien...

**[www.haw-hamburg.de/2301.0.html](http://www.haw-hamburg.de/2301.0.html)**

HAW Hamburg – Stipendien für ausländische Studierende

**[www.tu-harburg.de](http://www.tu-harburg.de)**

Link > Studium > Finanzierung  
TU Hamburg – Studienfinanzierung

### ... Stipendien

**Otto-Benecke-Stiftung Hamburg**

Glockengießerwall 17 • 20095 Hamburg  
Tel. 040/24 51 27  
[www.obs-ev.de](http://www.obs-ev.de)

Die Otto-Benecke-Stiftung unterstützt zugewanderte Studienbewerber, Studenten und Akademiker bei ihrer akademischen Laufbahn in Deutschland. Neben der Beratung werden in einigen Fällen auch Kurse und finanzielle Hilfen zur Vorbereitung auf das Hochschulstudium oder eine akademische Berufstätigkeit bereitgestellt.

Nach den Richtlinien des Garantiefonds werden folgende Personenkreise unter 30 Jahren unterstützt: • Spätaussiedler/-innen und deren Ehegatten, wenn sie gemeinsam nach Deutschland eingereist sind • jüdische Immigranten/-innen • Asylberechtigte • Personen mit Abschiebeschutz.

Das Akademikerprogramm fördert Personen, die älter als 30 und jünger als 50 Jahre sind: • akademische Spätaussiedler/-innen • Personen, die eine Niederlassungserlaubnis gem. §23 (2) AufenthG haben • Asylberechtigte.



*Neben Themen und Fragen, die im Rahmen einer persönlichen Beratung besprochen werden, besteht oft auch weiterer Informationsbedarf, der eine zusätzliche Recherche im Internet erforderlich macht – sowohl für Ratnehmende, als auch für Berater/-innen.*

*Es folgen ausgewählte Internetadressen zu Themenbereichen, die häufig im Rahmen der Qualifizierungsberatung für Migranten/-innen nachgefragt wurden.*

#### **Weiterbildungs- und Informationsdatenbanken**

##### **www.integrationslotsehamburg.de**

Informationen und Angebote zu Sprachkursen, Beratung, beruflicher Integration.

##### **www.wisy-hamburg.de**

Informationen zu Weiterbildungsangeboten, Themenportale zu Deutschkursen, Ausbildung und Umschulungen.

#### **Deutschkurse**

##### **www.zuwanderung.hamburg.de**

Integrationskurse, Integrationszentren und Integrationsberatung.

##### **www.deutsch.kursportal.info**

Übersicht über Kursangebote in Hamburg von Deutsch für Anfänger bis Geschäftsdeutsch.

#### **Berufsbilder**

##### **www.studienwahl.de**

Beschreibungen von Studiengängen und Berufen.

##### **www.berufenet.de**

Berufsbeschreibungen.

##### **www.bibb.de/de/ausbildungsprofile-start.htm**

Ausbildungsbeschreibungen.

##### **www.medien.hamburg.de**

Informationen über Medien- und IT- Berufe.

##### **www.tede.clarant.de**

Berufsinformationen des BIZ.

#### **Umschulung (einen neuen Beruf lernen) und Fortbildungen für Erwachsene**

##### **www.bildungsgutschein.kursportal.info**

Informationen über Angebote, die von der ARGE und der Agentur für Arbeit gefördert werden.

**... Umschulung (einen neuen Beruf lernen) und Fortbildungen für Erwachsene**

**www.sbb-hamburg.de**  
Stiftung Berufliche Bildung. Bitte diesen Links folgen > SBB Kompetenz gGmbH > BUS Betriebliches Umschulungssystem: Umschulungsangebote in nachgefragten Berufen.

**Ausbildungsplätze für jugendliche und junge Erwachsene Migranten/-innen**

**www.atu-ev.de**  
Arbeitsgemeinschaft türkischer Unternehmer und Existenzgründer e.V.

**www.hanseatenba.de**  
Hanseaten bilden aus, engagieren sich besonders für Migranten und Flüchtlinge.

**www.hamburger-lehrstellenboerse.de**  
Seite der Handelskammer, Lehrstellen im kaufmännischen Bereich.

**www.hwk-hamburg.de**  
Seite der Handwerkskammer, Lehrstellen im gewerblich-technischen Bereich.

**www.ausbildungsinitiative.de**  
Lehrstellen im kaufmännischen Bereich im Verbundsystem.

**... Ausbildungsplätze für jugendliche und junge Erwachsene Migranten/-innen**

**www.luftfahrtstandort-hamburg.de**  
Ausbildungsmöglichkeiten und Jobangebote im Arbeitsfeld Luftfahrt.

**www.logistik-lernen-hamburg.de**  
Ausbildung und Fortbildung im Arbeitsfeld Logistik.

**www.ichblickdurch.de**  
Angebote zwischen Schule und Beruf und Ausbildungsplatzprogramm.

**Studium: Bewerbung und Zulassung**

**www.uni-hamburg.de/auslandsamt**

**www.hochschulkompass.de**  
Informationen zu allen Hochschulen und Studienmöglichkeiten in Hamburg und Deutschland.

**www.haw-hamburg.de**  
Link > International

**www.obs-ev.de**  
Begleitung der Integration durch Beratungs- und Ausbildungsprogramme.

### *Praktikum*

[www.ffhh.de](http://www.ffhh.de)  
Location-Büro der Filmförderung Hamburg, Praktikantenpool.

[www.jobpilot.de](http://www.jobpilot.de)

### *Jobs, Stellenangebote*

[www.hh-plus.de](http://www.hh-plus.de)  
[www.aqtivus.de](http://www.aqtivus.de)  
[www.meinestadt.de](http://www.meinestadt.de)  
[www.jobpilot.de](http://www.jobpilot.de)

### *1 €-Jobs für ALG II-Empfänger/-innen*

[www.integrationslotsehamburg.de](http://www.integrationslotsehamburg.de)  
Angebote, Arbeitsgelegenheiten.

### *Freiwilliges Engagement*

[www.aktivoli.de](http://www.aktivoli.de)  
Möglichkeiten der freiwilligen Mitarbeit in verschiedenen sozialen Feldern.

### *Selbstständigkeit, Existenzgründung*

[www.unternehmer-ohne-grenzen.de](http://www.unternehmer-ohne-grenzen.de)  
Existenzgründungsberatung für Migranten/-innen.

[www.atu-ev.de](http://www.atu-ev.de)  
Arbeitsgemeinschaft türkischer Unternehmer und Existenzgründer e.V.

### *Für Menschen aus russischsprachigen Ländern*

[www.sbb-hamburg.de/angebot/projekt/tjp\\_gib\\_gaz.php](http://www.sbb-hamburg.de/angebot/projekt/tjp_gib_gaz.php)  
Deutschkurse, Bewerbungstraining, Beratung und Arbeitsvermittlung.

[www.obs-ev.de](http://www.obs-ev.de)  
Sprachkurse, Hilfen zum Berufseinstieg, Akademikerprogramm.







**Weiterbildung Hamburg e.V. • Mit Bildung verbunden**

**Weiterbildungstelefon 040/28 08 46-66**

Montag bis Freitag 10 Uhr bis 16 Uhr

Gezielte Auskünfte zu Angeboten, Zugangsvoraussetzungen und Förderung.

**ABC-Telefon 0800/10 20 555**

Montag bis Freitag 10 Uhr bis 16 Uhr • Gebührenfrei

Für Menschen, die lesen und schreiben lernen wollen.

**Servicezentrum Weiterbildung**

Lange Reihe 81 • 20099 Hamburg

Tel. 040/28 08 46-0

Montag bis Freitag 10 Uhr bis 19 Uhr

Recherche in der Kursdatenbank WISY; PC-Arbeitsplätze mit Internetzugang, Office-Nutzung und Lernprogrammen zum Ausprobieren; Prospekte zum Mitnehmen, Fachbücher zum Nachschlagen.

**Weiterbildungsinfos im Internet**

[www.weiterbildung-hamburg.de](http://www.weiterbildung-hamburg.de) • [www.wisy-hamburg.de](http://www.wisy-hamburg.de)

**Kurzberatung im Servicezentrum Weiterbildung**

Montag, Dienstag, Donnerstag 14 Uhr bis 19 Uhr, Mittwoch

10 Uhr bis 13 Uhr • Ohne Terminvereinbarung • Kostenfrei

Kompetenter Rat und Unterstützung in allen Fragen der Weiterbildung, zu Fördermöglichkeiten und Zugangsvoraussetzungen.

**Infos zu weiteren Beratungsmöglichkeiten, Online-Anfragen**

[www.weiterbildung-hamburg.de](http://www.weiterbildung-hamburg.de)

**Entwicklungspartnerschaft NOBI**



Norddeutsches Netzwerk zur beruflichen  
Integration von Migrantinnen und Migranten

---

Weiterbildung Hamburg e.V.  
Lange Reihe 81, 20099 Hamburg  
Tel. +49 40 28 08 46 0  
Fax +49 40 28 08 46 99  
[www.weiterbildung-hamburg.de](http://www.weiterbildung-hamburg.de)  
[www.ep-nobi.de](http://www.ep-nobi.de)

---

**Gefördert durch das Bundesministerium für Arbeit  
und Soziales und den Europäischen Sozialfonds**



Bundesministerium  
für Arbeit und Soziales



EUROPÄISCHE UNION  
Europäischer Sozialfonds



Bundesagentur  
für Arbeit